

Art. 9. Artikel 62^{nonies} van het besluit van de Regent van 25 september 1947 houdende algemeen reglement betreffende de maatregelen op het gebied van hygiëne en gezondheid der arbeiders in de mijnen, groeven en graverijen wordt aangevuld met het volgende lid :

« Dit onderzoek wordt bekrachtigd door een beslissing van de arbeidsgeneesheer, die alle gevolgen verbonden aan het medisch toezicht inhoudt. »

Art. 10. Een artikel 62^{undecies}, luidend als volgt, wordt in het voornoemd besluit van de Regent van 25 september 1947 ingevoegd :

« Art. 62^{undecies}. Elke werknemer, die het wenst, wordt op gezette tijden in de gelegenheid gesteld zich medisch te laten onderzoeken met betrekking tot de risico's voor zijn veiligheid en gezondheid op het werk.

Dit gezondheidstoezicht wordt overeenkomstig de bepalingen van artikel 57 uitgeoefend ; het wordt bekrachtigd door een beslissing van de arbeidsgeneesheer, die alle gevolgen verbonden aan het medisch toezicht inhoudt. »

Art. 11. Artikel 87 van het voornoemd besluit van de Regent van 25 september 1947 wordt aangevuld als volgt :

« 6° in dat verband de nodige verbindingen te onderhouden met diensten van buitenaf. »

Art. 12. Onze Minister tot wiens bevoegdheid de Economische Zaken behoren en Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid, zijn ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 11 april 1996.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister
en Minister van Economie en Telecommunicatie,
E. DI RUPO

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
Mevr. M. SMET

Art. 9. L'article 62^{nonies} de l'arrêté du Régent du 25 septembre 1947 portant règlement général des mesures d'hygiène et de santé des travailleurs dans les mines, minières et carrières souterraines est complété par l'alinéa suivant :

« Le présent examen est sanctionné par une décision du médecin du travail qui est assortie de toutes les conséquences de la surveillance médicale. »

Art. 10. Un article 62^{undecies}, rédigé comme suit, est inséré dans l'arrêté du Régent du 25 septembre 1947 précité :

« Art. 62^{undecies}. Tout travailleur fait l'objet, s'il le souhaite, d'une surveillance de santé à intervalles réguliers, concernant les risques pour sa sécurité et sa santé au travail.

Cette surveillance de santé s'exerce conformément aux dispositions de l'article 57; elle est sanctionnée par une décision du médecin du travail qui est assortie de toutes les conséquences de la surveillance médicale. »

Art. 11. L'article 87 de l'arrêté du Régent du 25 septembre 1947 précité est complété comme suit :

« 6° d'organiser à ce propos les relations nécessaires avec des services extérieurs. »

Art. 12. Notre Ministre ayant les Affaires économiques dans ses attributions et Notre Ministre de l'Emploi et du Travail, sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 11 avril 1996.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre
et Ministre de l'Economie et des Télécommunications,
E. DI RUPO

La Ministre de l'Emploi et du Travail,
Mme M. SMET

MINISTERIE VAN FINANCIËN

N. 96 - 1039

3 MEI 1996. — Ministerieel besluit houdende de lijst van de Belgische gereglementeerde markten

(C - 3708)

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën en Buitenlandse Handel,

Gelet op de richtlijn 93/22/EEG van de Raad van 10 mei 1993 betreffende het verrichten van diensten op het gebied van beleggingen in effecten, gewijzigd bij de richtlijn 95/26/EG van het Europees Parlement en de Raad van 29 juni 1995;

Gelet op de wet van 6 april 1995 inzake de secundaire markten, het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen, de bemiddelaars en beleggingsadviseurs, inzonderheid op artikel 1, § 3;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 oktober 1995 tot vaststelling van de datum van inwerkingtreding van sommige bepalingen van de wet van 6 april 1995 inzake de secundaire markten, het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen, de bemiddelaars en beleggingsadviseurs, inzonderheid op artikel 1, eerste lid,

Besluit :

Artikel 1. De lijst van de gereglementeerde markten die België als Lid-Staat van herkomst hebben, wordt vastgesteld als volgt :

1° de eerste en de tweede markt van de Effectenbeurs van Brussel;

2° de eerste en de tweede markt van de Effectenbeurs van Antwerpen;

3° de Belgische Future- en Optiebeurs, afgekort Belfox;

4° de secundaire buiten-beursmarkt van de lineaire obligaties, de gesplitste effecten en de schatkistcertificaten.

MINISTERE DES FINANCES

N. 96 - 1039

3 MAI 1996. — Arrêté ministériel fixant la liste des marchés réglementés belges

(C - 3708)

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances et du Commerce extérieur,

Vu la directive 93/22/CEE du Conseil du 10 mai 1993 concernant les services d'investissement dans le domaine des valeurs mobilières, modifiée par la directive 95/26/CE du Parlement européen et du Conseil du 29 juin 1995;

Vu la loi du 6 avril 1995 relative aux marchés secondaires, au statut des entreprises d'investissement et à leur contrôle, aux intermédiaires et conseillers en placements, notamment l'article 1er, § 3;

Vu l'arrêté royal du 19 octobre 1995 fixant la date d'entrée en vigueur de certaines dispositions de la loi du 6 avril 1995 relative aux marchés secondaires, au statut des entreprises d'investissement et à leur contrôle, aux intermédiaires et conseillers en placements, notamment l'article 1er, alinéa 1er,

Arrête :

Article 1^{er}. La liste des marchés réglementés dont la Belgique est l'Etat membre d'origine est arrêté comme suit :

1° le premier et le second marché de la Bourse de valeurs mobilières de Bruxelles;

2° le premier et le second marché de la Bourse de valeurs mobilières d'Anvers;

3° la Bourse belge des futures et options, en abrégé Belfox;

4° le marché secondaire hors bourse des obligations linéaires, des titres scindés et des certificats de trésorerie.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 3 mei 1996.

Ph. MAYSTADT

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 3 mai 1996.

Ph. MAYSTADT

N 96 - 1040

[3255]

3 MEI 1996

Ministerieel besluit tot goedkeuring van het marktreglement van de Effectenbeurs van Antwerpen

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën en Buitenlandse Handel,

Gelet op de richtlijn 93/22/EEG van de Raad van 10 mei 1993 betreffende het verrichten van diensten op het gebied van beleggingen in effecten;

Gelet op de wet van 6 april 1995 inzake de secundaire markten, het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen, de bemiddelaars en beleggingsadviseurs, inzonderheid op de artikelen 10 en 17;

Gelet op de beslissing van het directiecomité van de Effectenbeursvennootschap van Antwerpen van 9 april 1996 tot vaststelling van het marktreglement van de Effectenbeurs van Antwerpen;

Gelet op het advies van de Commissie voor het Bank- en Financieuzen,

Besluit :

Artikel 1. Het bijgevoegde marktreglement van de Effectenbeurs van Antwerpen wordt goedgekeurd.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 3 mei 1996.

Ph. MAYSTADT

Bijlage

MARKTREGLEMENT VAN DE EFFECTENBEURS VAN ANTWERPEN

[C - 3255]

HOOFDSTUK I. — Algemene bepalingen

Artikel 1. Voor de toepassing van dit marktreglement wordt verstaan onder :

1° de wet : de wet van 6 april 1995 inzake de secundaire markten, het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen, de bemiddelaars en beleggingsadviseurs;

2° de eerste markt : een markt die gelijk kan gesteld worden met de officiële notering in de zin van de richtlijn 79/279/E.E.G. van de Raad van 5 maart 1979 tot coördinatie van de voorwaarden voor de toelating van effecten tot de officiële notering aan een effectenbeurs en waarin de financiële instrumenten zijn opgenomen, overeenkomstig het koninklijk besluit genomen ter uitvoering van artikel 29, § 1, van de wet;

3° de tweede markt : een markt die niet gelijk kan gesteld worden met een officiële notering in de zin van de richtlijn 79/279/E.E.G. van de Raad van 5 maart 1979 als bedoeld in sub 2° en waarin de financiële instrumenten zijn opgenomen overeenkomstig hoofdstuk III van het beursreglement;

4° veilingen : een markt die periodiek georganiseerd wordt en waarop de financiële instrumenten kunnen aangeboden worden die niet in de notering van een Belgische effectenbeurs zijn opgenomen;

5° beurszitting : de periode waarin een notering op de beursmarkt kan plaatsvinden en waarvan het begin en het einde door het directiecomité worden vastgesteld;

6° het lid : een bemiddelaar die door het directiecomité overeenkomstig artikel 17, 4° van de wet tot één of meer markten van de Effectenbeurs van Antwerpen toegelaten is;

7° fixing : een procedure, al dan niet elektronisch, die erin bestaat één- of meermalen per dag een koers vast te stellen door middel van een confrontatie van de orders.

F. 96 - 1040

[3255]

3 MAI 1996

Arrêté ministériel portant approbation du règlement du marché de la Bourse de valeurs mobilières d'Anvers

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances et du Commerce extérieur,

Vu la directive 93/22/CEE du Conseil du 10 mai 1993 concernant les services d'investissement dans le domaine des valeurs mobilières;

Vu la loi du 6 avril 1995 relative aux marchés secondaires, au statut des entreprises d'investissement et à leur contrôle, aux intermédiaires et conseillers en placements, notamment les articles 10 et 17;

Vu la décision du comité de direction de la Société de la Bourse de valeurs mobilières d'Anvers du 9 avril 1996 fixant le règlement du marché de la Bourse de valeurs mobilières d'Anvers;

Vu l'avis de la Commission bancaire et financière,

Arrête :

Article 1^{er}. Le règlement du marché de la Bourse de valeurs mobilières d'Anvers, annexé au présent arrêté, est approuvé.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 3 mai 1996.

Ph. MAYSTADT

Annexe

REGLEMENT DU MARCHE DE LA BOURSE DE VALEURS MOBILIERES D'ANVERS

[C - 3255]

CHAPITRE I^{er}. — Dispositions générales

Article 1^{er}. Aux fins du présent règlement du marché, il y a lieu d'entendre par :

1° la loi : la loi du 6 avril 1995 relative aux marchés secondaires, au statut des entreprises d'investissement et à leur contrôle, aux intermédiaires et conseillers en placements;

2° le premier marché : un marché qui peut être assimilé à une cote officielle au sens de la directive 79/279/C.E.E. du Conseil du 5 mars 1979 portant coordination des conditions d'admission de valeurs mobilières à la cote officielle d'une bourse de valeurs et sur lequel sont inscrits des instruments financiers, conformément à l'arrêté royal pris en exécution de l'article 29 § 1^{er} de la loi;

3° le second marché : un marché qui ne peut pas être assimilé à une cote officielle au sens de la directive 79/279/C.E.E. du Conseil du 5 mars 1979, visée au 2°, et sur lequel sont inscrits des instruments financiers conformément au chapitre III du règlement de la bourse;

4° ventes publiques : un marché organisé périodiquement et où des instruments financiers non inscrits à la cote d'une bourse de valeurs mobilières belge peuvent être offerts;

5° une séance de bourse : la période pendant laquelle une cotation sur le marché boursier peut avoir lieu et dont le début et la fin sont fixés par le comité de direction;

6° le membre : un intermédiaire, admis par le comité de direction conformément à l'article 17, 4° de la loi, à un ou plusieurs marchés de la Bourse de valeurs mobilières d'Anvers;

7° fixing : une procédure, électronique ou pas, consistant dans la fixation d'un cours, une ou plusieurs fois par jour au moyen d'une confrontation d'ordres.